

? SUPPORT

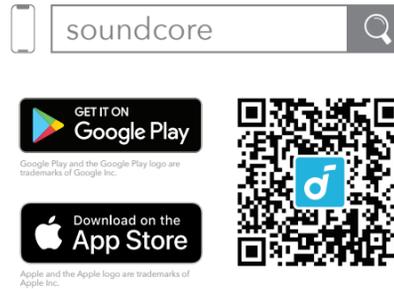


Please visit www.soundcore.com/support for more information.

1



APP

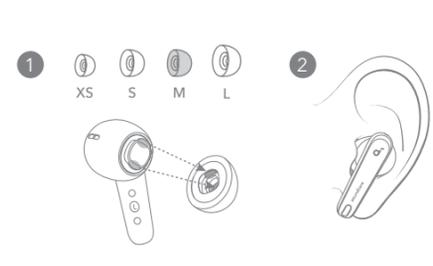


Download the soundcore app to enhance your experience (ambient sound modes, HearID sound, gaming mode, firmware update, and more).

2



WEARING

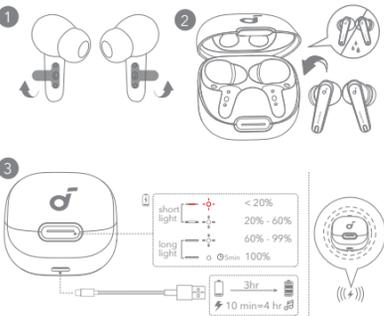


Choose the ear tips that fit your ears best and take a fit test in the soundcore app to ensure you get the best ANC performance.

3



CHARGING

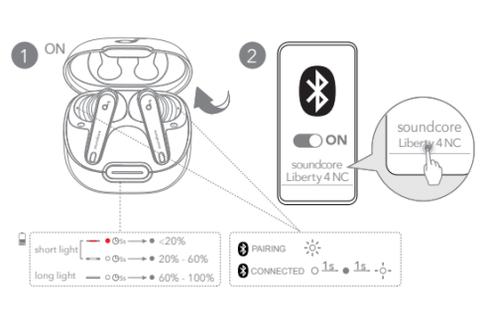


Fully dry off the earbuds and the USB-C charging port before charging. For wireless charging, position the charging case at the center of your wireless charger.

4



POWERING ON & PAIRING

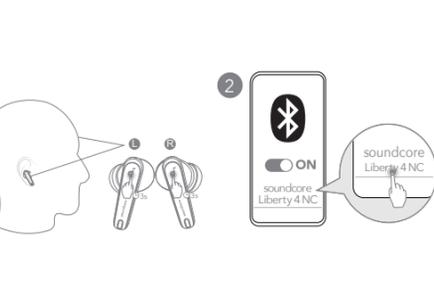


Open the charging case, the earbuds will automatically power on and enter Bluetooth pairing mode. Select "soundcore Liberty 4 NC" from your device's Bluetooth list when connecting for the first time.

5



DUAL CONNECTIONS

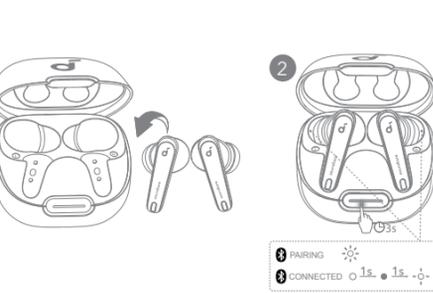


The earbuds can connect with two devices at the same time so you can switch between them effortlessly. To pair with another device, wear the earbuds, then press and hold the touchpad on both earbuds for 3 seconds simultaneously.

6



MANUAL PAIRING

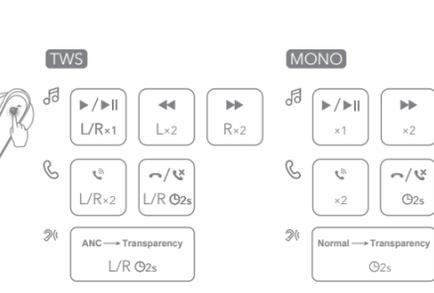


To manually enter Bluetooth pairing mode, place the earbuds in the charging case and leave the case open. Press and hold the charging case button all the way down for 3 seconds until the LED indicators flash white rapidly.

7



CONTROLS

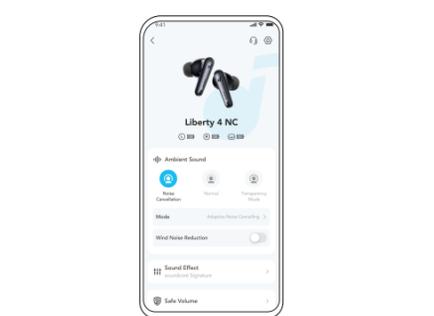


x1: Tap once x2: Tap twice 2s: Tap and hold for 2 seconds You can also customize controls in the soundcore app.

8



AMBIENT SOUND



You can select noise cancellation, normal, or transparency mode in the soundcore app. Adaptive ANC: Optimize noise cancellation by adapting to your ears and environment. Transparency: Stay aware of your surroundings while listening to music.

DE: Weitere Informationen finden Sie unter www.soundcore.com/support. ES: Visite www.soundcore.com/support para obtener más información. FR: Rendez-vous sur www.soundcore.com/support pour obtenir plus d'informations. IT: Per ulteriori informazioni visita www.soundcore.com/support. PT: Visite www.soundcore.com/support para obter mais informações. TR: Daha fazla bilgi için lütfen www.soundcore.com/support adresini ziyaret edin. JP: 詳細な取扱説明書は、www.ankerjapan.com でダウンロードできます。 KO: 더 많은 정보를 얻으려면 www.soundcore.com/support 을 방문하시기 바랍니다. 簡中: 请访问 www.soundcore.com/support 了解详细信息。 繁中: 如需詳細資訊，請造訪 www.soundcore.com/support。 阿拉伯文: يرجى زيارة www.soundcore.com/support للحصول على مزيد من المعلومات.

DE: Laden Sie die soundcore-App herunter, um von einem noch besseren Produkt-Erlebnis zu profitieren (Umgebungsgeräusch-Modi, HearID-Klang, ANC-Leistung sicherzustellen). ES: Descargue la aplicación soundcore para mejorar las funcionalidades (modos de sonido ambiental, HearID Sound, modo gaming, actualización de firmware, etc.). FR: Téléchargez l'application soundcore pour améliorer votre expérience (modes de son ambient, son HearID, mode jeu, mise à jour du logiciel, et plus encore). IT: Scaricare l'app soundcore per migliorare l'esperienza (modalità audio ambientale, audio HearID, modalità Gioco, aggiornamento del firmware e altro). PT: Baixe o aplicativo soundcore para aprimorar sua experiência (modos de som ambiente, som HearID, modo de jogo, atualização de firmware e muito mais). TR: Ortao sesi modları, HearID Sound, oyun modü, donanım yazılımı güncellemeleri gibi gelişmiş kulları deneyimi için soundcore uygulamasını indirin. JP: Soundcore アプリをダウンロードすると、ノイズキャンセリング / 外音取り込みモードの切り替え、HearID サウンドやイコライザー設定、ゲーミングモード、ファームウェアの更新など、より充実した機能をご利用いただけます。 KO: 더욱 만족스러운 경험을 위해서는 soundcore 앱을 다운로드하세요 (주변 사운드 모드, 게임 모드, 게임 모드, 필름이 업데이트 등). 簡中: 下载 soundcore 应用程序以增强您的体验 (环境音模式、HearID Sound、游戏模式、固件更新等)。 繁中: 下载 soundcore 应用程序以增强您的体验 (环境音模式、HearID 音效、游戏模式、韌體更新等)。 阿拉伯文: قم بتحميل تطبيق soundcore لتحسين تجربتك (أوضاع الصوت المحيطة، وصوت HearID، ووضع الألعاب، وتحديث البرامج الثابتة، والمزيد).

DE: Wählen Sie die Ohrstöpsel, die am besten zu Ihren Ohren passen, und führen Sie einen Passformtest in der soundcore-App durch, um die beste ANC-Leistung sicherzustellen. ES: Elija las almohadillas que mejor se adapten a sus oídos y realice una prueba de ajuste en la aplicación soundcore para garantizar el mejor rendimiento de la cancelación de ruido activa (ANC). FR: Choisissez les embouts d'oreille les mieux adaptés à vos oreilles et faites un test d'ajustement dans l'application soundcore pour vous assurer (modes de son ambient, son HearID, mode jeu, mise à jour du logiciel, et plus encore). IT: Scegli i gommini che si adattano meglio alle tue orecchie e fai un test di adattamento nell'app soundcore per assicurarti di ottenere le migliori prestazioni ANC. PT: Escolha as borrachas que melhor se adaptam a si e faça um teste de ajuste na aplicação soundcore para garantir que obtém o melhor desempenho ANC. TR: Kulaklarınız için en uygun Kulaklık Uçlarını seçin ve soundcore uygulamasındaki uygunluk testini yaparak en iyi ANC performansını elde ettiğinizden emin olun. JP: 耳のサイズに合うイヤーチップを選択します。その後、Soundcore アプリで装着テストを行っていただくことで、イヤホンを正しく装着できているかをご確認いただけます。正しく装着することで、ノイズキャンセリング効果を最大限にご体験いただけます。 KO: 귀에 가장 잘 맞는 이어팁을 선택하고 soundcore 앱에서 핏 테스트를 실행하여 최고의 ANC 기능을 느낄 수 있도록 합니다. 簡中: 选择最适合您耳朵的耳帽，并在 soundcore 应用中进行贴合度测试，以确保您获得最佳 ANC 性能。 繁中: 選擇最適合耳形的耳塞，並在 soundcore 應用程式中進行贴合度測試，以確保您享有最佳的 ANC 效果。 阿拉伯文: اختر القطع المطابقة الأنسب لأذنك واختبر الغلاف في تطبيق soundcore لضمان حصولك على أفضل أداء لميزة إلغاء الضوضاء النشط (ANC).

DE: Trocknen Sie die Ohrhörer und den USB-C-Ladenschluss vor dem Aufladen vollständig ab. Positionieren Sie für kabelloses Aufladen die Ladeschale in der Mitte Ihres kabellosen Ladegeräts. ES: Seque bien los auriculares y el puerto de carga USB antes de realizar la carga. Para cargarlos de forma inalámbrica, coloque el estuche de carga en el centro del cargador inalámbrico. FR: Séchez entièrement les écouteurs et le port de charge USB-C avant la charge. Pour un chargement sans fil, placez le boîtier de charge au centre de votre chargeur sans fil. IT: Asciuga completamente gli auricolari e la porta di ricarica USB-C prima del caricamento. Per la ricarica wireless, posiziona la custodia di ricarica al centro del caricatore wireless. PT: Seque totalmente os auriculares e a porta de carregamento USB-C antes do carregamento. Para o carregamento sem fios, coloque a caixa de carregamento no centro do carregador sem fios. TR: Şarj etmeden önce kulaklıkların ve USB-C şarj bağlantı noktasının tamamen kuru olmasını sağlayın. Kablosuz şarj işlemi için, şarj kutusunu kablosuz şarj cihazınızın ortasına yerleştirin. JP: イヤホンに含むイヤーチップは水や汗が付着している場合は、完全に乾かしてから充電してください。ワイヤレス充電を行うには、充電ケースをワイヤレス充電器の中央に置きます (ワイヤレス充電器は別売)。 KO: 충전하기 전 이어버드와 USB-C 충전 포트 부분에 물기가 없어야 합니다. 무선으로 충전하려면 경우 무선 충전기 중앙에 충전 케이스를 놓습니다. 簡中: 充电前请确保耳机和 USB-C 充电埠完全干燥。进行无线充电时，将充电盒置于您的无线充电器中央。 繁中: 充電之前，先將耳機和 USB-C 充電埠完全擦乾。進行無線充電時，請將充電盒置於無線充電器的中央。 阿拉伯文: جفف سماعات الأيريز ووقت الشحن USB-C تمامًا قبل الشحن. ضع علبة الشحن في منتصف الشحن اللاسلكي.

DE: Öffnen Sie die Ladeschale und die Ohrhörer schalten sich automatisch ein und wechseln in den Bluetooth-Kopplungsmodus. Wählen Sie "soundcore Liberty 4 NC" in der Bluetooth-Liste Ihres Geräts, wenn Sie zum ersten Mal eine Verbindung herstellen. ES: Abra el estuche de carga y los auriculares se encenderán automáticamente y pasarán al modo de emparejamiento por Bluetooth. Seleccione "soundcore Liberty 4 NC" en la lista de dispositivos Bluetooth cuando se conecte por primera vez. FR: Ouvrez le boîtier de charge : les écouteurs se mettent automatiquement sous tension et passent en mode de couplage Bluetooth. Sélectionnez "soundcore Liberty 4 NC" dans la liste Bluetooth de votre appareil lors de la première connexion. IT: Apri la custodia di ricarica. Gli auricolari si accenderanno ed entreranno automaticamente in modalità di abbinamento Bluetooth. Seleziona "soundcore Liberty 4 NC" dall'elenco Bluetooth del tuo dispositivo quando ti connetti per la prima volta. PT: Abra a caixa de carregamento. Os auriculares ligam-se automaticamente e ativam o modo de emparelhamento por Bluetooth. Selecione "Soundcore Liberty 4 NC" na lista Bluetooth do dispositivo quando o ligar pela primeira vez. TR: Şarj kutusunu açın, kulaklıkların gücü otomatik olarak açılacak ve kulaklıklar Bluetooth eşleştirme moduna girecektir. İlk kez bağlantı kurarken, cihazınızın Bluetooth listesinden "soundcore Liberty 4 NC" seçimini yapın. JP: 充電ケースを開くと、両方のイヤホンの電源が自動的にオンになり、Bluetoothペアリングモードになります。ご使用の機器のBluetooth設定画面で「Soundcore Liberty 4 NC」を選択してください。 KO: 충전 케이스를 열면 이어버드의 전원이 자동으로 켜지고 Bluetooth 페어링 모드가 시작됩니다. 처음 연결할 때 기기의 Bluetooth 목록에서 'soundcore Liberty 4 NC'를 선택합니다. 簡中: 打开充电盒，耳机将自动开机并进入蓝牙配对模式。首次连接时，从设备的蓝牙列表中选择 "soundcore Liberty 4 NC"。 繁中: 打開充電盒，耳機就會自動開機並進入藍牙配對模式。首次連接時，請從裝置的藍牙清單中選擇 "soundcore Liberty 4 NC"。 阿拉伯文: افتح علبة الشحن، سيتم تشغيل الأيريز والدخل في وضع الاقتران عبر Bluetooth تلقائيًا. من قائمة Bluetooth على جهازك، حدد "soundcore Liberty 4 NC" عند توصيلها لأول مرة.

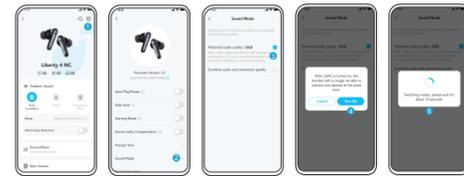
DE: Die Ohrhörer können sich mit zwei Bluetooth-Geräten gleichzeitig verbinden, sodass Sie mühelos zwischen ihnen wechseln können. Um die Kopplung mit einem anderen Gerät durchzuführen, tragen Sie die Ohrhörer und halten Sie dann das Touchpad an beiden Ohrhörern gleichzeitig 3 Sekunden lang gedrückt. ES: Los auriculares se pueden conectar a dos dispositivos al mismo tiempo para que pueda pasar de uno a otro fácilmente. Para emparejarlos con otro dispositivo, pongase los auriculares y mantenga presionada la parte táctil que hay en ambos al mismo tiempo durante 3 segundos. FR: Les écouteurs peuvent se connecter à deux appareils en même temps pour que vous puissiez passer de l'un à l'autre sans effort. Pour les jumeler avec un autre appareil, portez les écouteurs, puis appuyez sur le pavé tactile des deux écouteurs et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes simultanément. IT: Gli auricolari possono connettersi con due dispositivi contemporaneamente permettendoti di passare da uno all'altro senza sforzo. Per abbinarli con un altro dispositivo, indossare gli auricolari e tenere premuto contemporaneamente il touchpad di entrambi gli auricolari per 3 secondi. PT: Os fones de ouvido podem se conectar a dois dispositivos ao mesmo tempo para que você possa alternar entre eles sem esforço. Para parear com outro dispositivo, coloque os fones de ouvido e pressione e mantenha pressionado o touchpad em ambos os fones de ouvido por 3 segundos simultaneamente. TR: Kulaklıklar, aynı anda iki cihaza bağlanarak bir cihaz arasında kolayca geçiş yapabilmeyi sağlar. Başka bir cihaza eşleştirmek için kulaklıkları taktın, ardından her iki kulaklıktaki dokunmatik yüzeyi aynı anda 3 saniye süreyle basılı tut. JP: 本製品は同時に2つの機器と接続できるため、機器の切り替えを簡単にこなすことができます。別の機器とペアリングするには、イヤホンを装着してから、両方のイヤホンのタッチパッドを同時に3秒間押し続けます。 KO: 이어버드는 동시에 두 대의 기기에 연결할 수 있으므로 기기 사이를 간편하게 전환할 수 있습니다. 다른 기기와 페어링하려면 이어버드를 착용한 후 양쪽 이어버드의 터치패드를 동시에 3 초 동안 길게 누릅니다. 簡中: 耳机可以同时连接两个设备，这样您就可以在它们之间轻松切换。要与另一设备配对，请戴上耳机，然后同时按住两个耳机上的触控板 3 秒。 繁中: 耳機可以同時連接兩個裝置，您便能在它們之間輕鬆切換。若要與另一個裝置配對，請戴上耳機，然後同時按住耳機兩側的觸控板 3 秒。 阿拉伯文: يمكنك توصيل الأيريز بجهازين مختلفين في وقت واحد على عتبة الشحن الأيمن مع الاستمرار على لوحة التمس على كلا سمعتي الأيريز لمدة 3 ثوان في وقت واحد.

DE: Legen Sie zum manuellen Aufrufen des Bluetooth-Kopplungsmodus die Ohrhörer in die Ladeschale und lassen Sie diese geöffnet. Halten Sie die Taste an der Ladeschale 3 Sekunden lang gedrückt, bis die LED-Anzeigen schnell weiß blinken. ES: Para activar de forma manual el modo de emparejamiento por Bluetooth, coloque los auriculares en el estuche de carga y déjelo abierto. Mantenga firmemente pulsado el botón del estuche de carga durante 3 segundos hasta que los indicadores LED parpadene rápidamente en blanco. FR: Pour entrer manuellement en mode de couplage Bluetooth, placez les écouteurs dans l'étui de charge et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes jusqu'à ce que les voyants LED clignotent rapidement en blanc. IT: Per accedere manualmente alla modalità di abbinamento Bluetooth, posizionare gli auricolari nella custodia di ricarica e lasciare aperta la custodia. Tenere premuto fino in fondo il pulsante sulla custodia di ricarica per 3 secondi fino a quando gli indicatori LED lampeggiano rapidamente di bianco. PT: Para entrar manualmente no modo de pareamento Bluetooth, coloque os fones de ouvido no estojo de carregamento e deixe o estojo aberto. Pressione até o fim e mantenha pressionado o botão no estojo de carregamento por 3 segundos até que os LEDs indicadores pisquem rapidamente em branco. TR: Bluetooth eşleştirme moduna manuel olarak geçmek için kulaklıkların şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu açık bırakın. LED göstergeler beyaz renkte hızlı yanıp sönmeye başlayana kadar şarj kutusunu düğmesini 3 saniye süreyle tamamen basılı tutun. JP: 別の機器と手動でペアリングするには、左右のイヤホンと充電ケースに入れてケースを開けたままにし、充電ケースのLEDインジケータが白く点滅するまで充電ケースのボタンを3秒間押し続けます。 KO: 수동으로 Bluetooth 페어링 모드에 들어가기 위해 이어버드를 충전 케이스에 넣고 케이스를 열어서 누릅니다. LED 표시등이 흰색으로 빠르게 깜박일 때까지 충전 케이스 버튼을 3 초간 꼭 누릅니다. 簡中: 要手动进入蓝牙配对模式，请将耳机放入充电盒且保持开盒状态。将充电盒按钮按到底，长按 3 秒钟，直至 LED 指示灯快速閃爍白光。 繁中: 若要手動進入藍牙配對模式，請將耳機放入充電盒並保持充電盒保持開啟。將充電盒按鍵按到底，長按 3 秒，直到 LED 指示燈快速閃爍白光。 阿拉伯文: لضبط الإعدادات مع الاستمرار لمدة ثلاثين ثانية. اضغط مرة واحدة x1: اضغط مرة واحدة x2: اضغط مرتين 2s: اضغط واطور لمدة 2 ثوان

DE: x1: Einmal tippen x2: Zweimal tippen 2s: 2 Sekunden lang gedrückt halten Sie können die Bedienelemente auch über die soundcore-App anpassen. ES: x1: Tocar una vez x2: Tocar dos veces 2s: Tocar y mantener pulsado durante 2 segundos También puede personalizar los controles en la aplicación soundcore. FR: x1 : Appuyer une fois x2 : Appuyer deux fois 2s : Appuyer et maintenir enfoncé pendant 2 secondes Vous pouvez également personnaliser les commandes dans l'application soundcore. IT: x1: toccare una volta x2: toccare due volte 2s: tenere premuto per 2 secondi È possibile anche personalizzare i controlli nell'app soundcore. PT: x1: Toque uma vez x2: Toque duas vezes 2s: Toque e mantenha pressionado por 2 segundos Você também pode personalizar os controles no aplicativo soundcore. TR: x1: Bir kez dokunun x2: Çift dokunun 2s: 2 saniye süreyle basılı tutun Ayrica kontrolleri soundcore uygulamasında özelleştirebilirsiniz. JP: x1:1 回タップ x2:2 回タップ 2s:2 秒間押し 操作方法は Soundcore アプリでカスタマイズできます。 KO: x1: 한 번 탭하기 x2: 두 번 탭하기 2s: 2 초간 길게 누르기 컨트롤은 soundcore 앱에서 사용자 지정할 수 있습니다. 簡中: x1: 点击一次 x2: 点击两次 2s: 按住 2 秒 您可在 soundcore 应用程序中自定义控件。 繁中: x1: 輕點一下 x2: 輕點兩下 2s: 按住 2 秒 您也可在 soundcore 應用程式中自訂控制項。

DE: Sie können den Geräuschunterdrückungs-, Normal- oder Transparenzmodus in der soundcore-App auswählen. Adaptive ANC-Modus: Optimieren Sie die Geräuschunterdrückung durch Anpassung an Ihre Ohren und die Umgebung. Transparenz: Achten Sie auf Ihre Umgebung, während Sie Musik hören. ES: Puede seleccionar los modos de cancelación de ruido, normal o de transparencia en la aplicación soundcore. ANC adaptativa: Optimice la cancelación de ruido adaptando este ajuste a sus oídos y el entorno. Transparencia: Perciba bien los sonidos del entorno mientras escucha música. FR: Vous pouvez sélectionner le mode de réduction du bruit, normal ou transparence dans l'application soundcore. ANC adaptatif: Optimisez la réduction du bruit en vous adaptant à vos oreilles et à votre environnement. Transparence: Restez conscient de votre environnement tout en écoutant de la musique. IT: È possibile selezionare la modalità di cancellazione del rumore, normale o trasparenza nell'app soundcore. Cancellazione attiva del rumore adattiva: ottimizza la cancellazione del rumore adattandosi alle orecchie dell'utente e all'ambiente. Transparenza: consente di rimanere consapevole dell'ambiente circostante mentre si ascolta la musica. PT: Você pode selecionar o modo de cancelamento de ruído, normal ou transparência no aplicativo soundcore. ANC adaptativa: otimiza o cancelamento de ruído adaptando-se aos seus ouvidos e ao ambiente. Transparencia: fique atento ao ambiente ao seu redor enquanto ouve música. TR: Soundcore uygulamasında gürültü önleme, normal veya geçirgenlik modunu seçebilirsiniz. Uyarlanabilir ANC: Kulaklarınız ve ortamınıza uyulararak en iyi gürültü önleme deneyimini elde edin. Geçirgenlik: Müzik dinlerken çevrenizdekilerden haberdar olun. JP: Soundcore アプリで、ノイズキャンセリングモード、標準モード、外音取り込みモードの切り替えができます。ノイズキャンセリングモード: 個人の耳の形状と周囲の騒音環境に応じてノイズキャンセリング効果を最適化します。外音取り込みモード: 音楽を聞きながら、会話や公共施設のアナウンス等の外音を取り込み聞くことができます。 KO: soundcore 앱에서 노이즈 캔슬링, 일반, 트랜스퍼런스 모드 중에 선택할 수 있습니다. • 이덤프티브 ANC: 귀와 주변 환경에 적응하여 노이즈 캔슬링을 최적화합니다. • 트랜스퍼런스: 음악을 들을 동안 주변 소리를 들을 수 있습니다. 簡中: 您可以在 soundcore 应用程序中选择降噪、正常或透明模式。自适应 ANC: 通过适应您的耳朵和环境来优化降噪效果。透明: 听音乐时留意周围环境。 繁中: 您可以在 soundcore 應用程式中選擇降噪、標準或透明模式。自適應 ANC: 通過適應您的耳朵和環境來優化降噪效果。透明: 一邊聽音樂，一邊隨時留意周遭狀況。 阿拉伯文: يمكنك تحديد وضع إلغاء الضوضاء أو الوضع الطبيعي أو الوضع الشفاف. ANC التكيفية: يمكنك تحسين أداء الضوضاء من خلال التكيف مع أذنك وبيئتك. الشفافية: يمكنك سماع الأصوات المحيطة بك أثناء الاستماع إلى الموسيقى.

LDAC

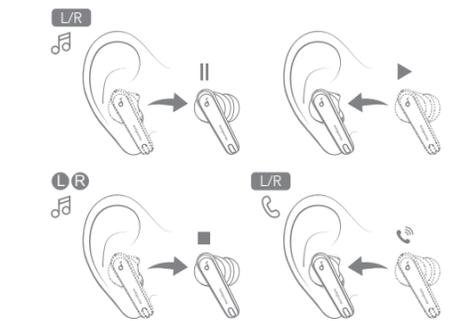


Use devices powered by Android 8.0 or later to experience LDAC quality sound. You can enable or disable LDAC using the soundcore app.

- DE: Verwenden Sie Geräte mit Android 8.0 oder höher, um Klang in LDAC-Qualität zu erleben. Sie können LDAC mit der soundcore-App aktivieren oder deaktivieren.
- ES: Use dispositivos que funcionen con Android 8.0 o versiones posteriores para disfrutar de audio LDAC de calidad. Puede habilitar o deshabilitar el códec LDAC a través de la aplicación soundcore.
- FR: Utilisez un appareil doté d'Android 8.0 ou d'une version ultérieure pour profiter d'un son de qualité LDAC. Vous pouvez activer ou désactiver le codec LDAC à l'aide de l'application soundcore.
- IT: Utilizza dispositivi con Android 8.0 o versioni successive per provare l'audio di qualità LDAC. È possibile abilitare o disabilitare LDAC utilizzando l'app soundcore.
- PT: Utilize dispositivos com tecnologia Android 8.0 ou posterior para obter uma experiência de som de qualidade LDAC. Pode ativar ou desativar o LDAC na aplicação soundcore.
- TR: LDAC kalitesinde sesi deneyimlemek için Android 8.0 veya daha yeni bir sürümle desteklenen cihazlar kullanın. soundcore uygulamasını kullanarak LDAC özelliğini etkinleştirilebilir veya devre dışı bırakabilirsiniz.
- JP: LDAC を使用してハイレゾ音源再生を体験するためには、Android 8.0 以降を搭載した機器を使用してください。Soundcore アプリで、LDAC を有効または無効にできます。
- KO: Android 8.0 이상이 실행되는 기기를 사용하여 LDAC 품질의 사운드를 경험해 보세요. soundcore 앱을 사용하여 LDAC 을 활성화하거나 비활성화할 수 있습니다.
- 簡中: 使用搭載 Android 8.0 或更高版本的设备来体验 LDAC 品质的声音。您可以使用 soundcore 应用程序启用或禁用 LDAC。
- 繁中: 使用搭載 Android 8.0 或更新版本的裝置來體驗 LDAC 優質音效。您可以使用 soundcore 應用程式啟用或停用 LDAC。

10

WEARING DETECTION

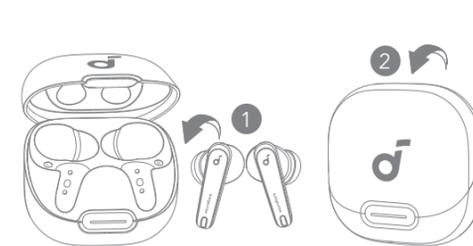


Playback will automatically pause when an earbud is removed and will resume again once you wear it. Wear either earbud to automatically answer an incoming call.

- DE: Die Wiedergabe wird automatisch angehalten, wenn Sie einen der beiden Ohrstöpsel entfernen, und wird fortgesetzt, wenn Sie ihn wieder tragen. Tragen Sie einen der beiden Ohrhörer, um einen eingehenden Anruf automatisch anzunehmen.
- ES: La reproducción se detendrá automáticamente al quitarse cualquiera de los auriculares y se reanudará cuando se los vuelva a poner. Utilice cualquiera de los auriculares para responder automáticamente una llamada entrante.
- FR: La lecture s'interrompt automatiquement lorsqu'on retire l'un des deux écouteurs et reprend lorsqu'on le porte à nouveau. Portez l'un des deux écouteurs pour répondre automatiquement à un appel entrant.
- IT: La riproduzione si interrompe automaticamente quando toglì un auricolare e riprende quando lo indossi di nuovo. Indossa un auricolare per rispondere automaticamente a una chiamata in arrivo.
- PT: A reprodução será colocada em pausa automaticamente ao remover o auricular e será retomada quando o voltar a colocar. Coloque qualquer um dos auriculares para atender automaticamente uma chamada recebida.
- TR: Kulaklıklardan bir çıkarıldığında oynatma otomatik olarak duraklatılır ve kulaklık takıldığında yeniden devam eder. Gelen bir çağrıyı otomatik olarak yanıtlamak için kulaklıklardan birini takın.
- JP: 左右いずれかのイヤホンを目から外すと再生が自動的に一時停止し、再度装着すると再生が再開されます。また、左右いずれかのイヤホンを着装すると、着信に自動的に応答します。
- KO: 한 쪽 이어버드를 빼면 재생이 자동으로 일시 중지되고 다시 착용하면 다시 재생됩니다. 한 쪽 이어버드를 착용하면 걸려오는 전화를 자동으로 받습니다.
- 簡中: 当任一耳机取下时，播放将自动暂停，而当您戴上时将恢复播放。戴上任一耳机都可以自动接听来电。
- 繁中: 取下任一側耳機時，播放會自動暫停，重新戴上則繼續播放。戴上任一側耳機即可自動接聽來電。

11

POWERING OFF

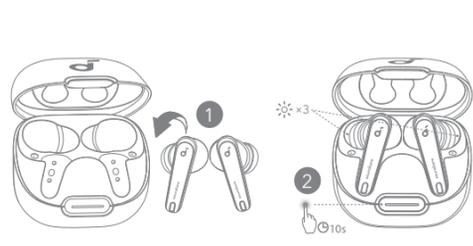


To power off, return the earbuds to the charging case and close it. The earbuds will automatically power off after 30 minutes* if they are not connected. *Duration can be set in the soundcore app.

- DE: Legen Sie die Ohrhörer zum Ausschalten in die Ladeschale und schließen Sie diese. Die Ohrhörer schalten sich automatisch nach 30 Minuten* ab, wenn sie nicht verbunden sind. *Die Dauer kann in der soundcore-App eingestellt werden.
- ES: Para apagarlos, vuelva a ponerlos en el estuche de carga y ciérrelo. Se apagarán automáticamente después de 30 minutos* si siguen desconectados. *La duración se puede ajustar en la aplicación soundcore.
- FR: Pour éteindre les écouteurs, placez-les dans l'étui de charge et fermez ce dernier. Les écouteurs s'éteignent automatiquement au bout de 30 minutes* s'ils ne sont pas connectés. *La durée peut être définie dans l'application soundcore.
- IT: Per spegnere, inserire di nuovo gli auricolari nella custodia di ricarica e chiuderla. Gli auricolari si spengono automaticamente dopo 30 minuti* se non sono collegati. *La durata si può impostare nell'app soundcore.
- PT: Para desligar, coloque os fones de ouvido de volta no estojo carregador e feche-o. Os fones de ouvido desligarão automaticamente após 30 minutos* se eles não estiverem conectados. *A duração pode ser definida no aplicativo soundcore.
- TR: Kapatmak için kulaklıkların şarj kutusuna geri yerleştirin ve kutuyu kapatın. Kulaklıklar bağlı değilse 30 dakika* sonra otomatik olarak kapanır. *Süre, soundcore uygulamasında ayarlanabilir.
- JP: 両方のイヤホンを充電ケースに戻し、ケースを閉じると自動的に電源がオフになります。イヤホンを着装していない状態で、30分後に自動的に電源がオフになります。*時間は、Soundcore アプリで設定できます。
- KO: 전원을 끄려면 이어버드를 충전 케이스 안에 다시 넣고 뚜껑을 닫습니다. 30 분간 * 연결되지 않으면 이어버드의 전원이 자동으로 꺼집니다. * 시간은 soundcore 앱에서 설정할 수 있습니다.
- 簡中: 如關機，將耳機放回充電盒並關閉充電盒。如果超過 30 分鐘 * 沒有連接，耳機將自動關機。* 可以在 soundcore 應用程式中設置時長。
- 繁中: 若要關閉電源，請將耳機放回充電盒並關上。如果未連接裝置，耳機會在 30 分鐘 * 後自動關機。* 您可在 soundcore 應用程式中設定持續時間。

AR: استخدم الأجهزة التي تعمل بنظام Android 8.0 أو أحدث للاستمتاع بتجربة صوت بجودة LDAC. يمكنك تشغيل تلقائيًا مؤقتًا تلقائيًا مرة أخرى عند إزالتها أو إعادة ارتد أيًا من سماعات الإيريزيدز لرد تلقائيًا على مكالمات واردة.

RESET

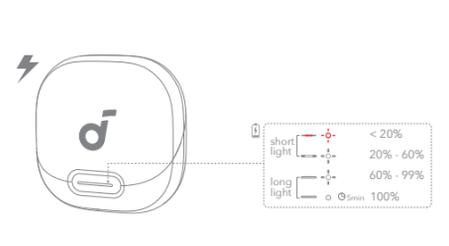


Place the earbuds in the charging case and leave the case open. Press and hold the charging case button all the way down for 10 seconds until the LED indicators flash white rapidly three times.

- DE: Legen Sie die Ohrhörer in die Ladeschale und lassen Sie diese geöffnet. Halten Sie die Taste an der Ladeschale 10 Sekunden lang gedrückt, bis die LED-Anzeigen dreimal schnell weiß blinken.
- ES: Coloque los auriculares en el estuche de carga y déjelo abierto. Mantenga firmemente pulsado el botón del estuche de carga durante 10 segundos hasta que los indicadores LED parpadecen tres veces rápidamente en blanco.
- FR: Placez les écouteurs dans l'étui de charge et gardez-le ouvert. Appuyez sur le bouton de l'étui de charge et maintenez-le enfoncé pendant 10 secondes jusqu'à ce que les voyants LED clignotent rapidement en blanc trois fois.
- IT: Collocare gli auricolari nella custodia di ricarica e lasciarla aperta. Tenere premuto fino in fondo il pulsante sulla custodia di ricarica per 10 secondi fino a quando gli indicatori LED lampeggiano rapidamente di bianco tre volte.
- PT: Coloque os fones de ouvido no estojo de carregamento e deixe-o aberto. Pressione até o fim e mantenha pressionado o botão no estojo de carregamento por 10 segundos até que os LEDs indicadores pisquem rapidamente três vezes.
- TR: Kulaklıkların şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu açık bırakın. LED göstergeler üç defa beyaz renkte hızlı yanıp sönmeye kadar şarj kutusu düğmesini 10 saniye süreyle tamamen basılı tutun.
- JP: 片耳からしか音が聞こえない場合やイヤホンと機器を適切に接続できない場合は、本製品のリセットを行ってください。リセットを行うには、充電ケースに両方のイヤホンを入れます。充電ケースを開けたまま、ケースのボタンを 10 秒間長押しすると、充電ケースの LED インジケーターが白く 3 回点滅し、リセットされます。
- KO: 이어버드를 충전 케이스에 넣고 뚜껑을 열어둡니다. LED 표시등이 흰색으로 세 번 빠르게 깜박일 때까지 충전 케이스 버튼을 10 초간 꼭 누릅니다.
- 簡中: 將耳機放入充電盒且保持開盒狀態。將充電盒按鈕按到底，長按 10 秒，直至 LED 指示燈快速閃爍白光 3 次。
- 繁中: 將耳機放入充電盒，並讓充電盒保持開啟。將充電盒按鍵按到底，長按 10 秒，直到 LED 指示燈快速閃爍白光三次為止。

AR: ضع سماعات الإيريزيدز في علبة الشحن واترك العلبة مفتوحة. اضغط مع الاستمرار على الزر الموجود على الشحن لمدة 10 ثوانٍ حتى تومض مؤشرات LED باللون الأبيض بسرعة ثلاث مرات.

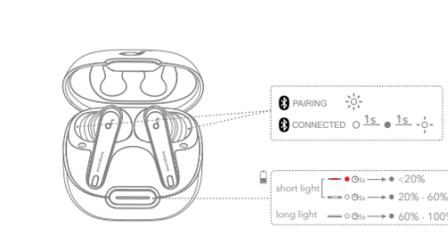
LED LIGHT GUIDE



- Flashing red slowly
- Flashing white slowly
- Steady white

- DE: Blinkt langsam rot
- ES: Rojo con parpadeo lento
- FR: Clignotement lent en rouge
- IT: Rosso lampeggiante lentamente
- PT: Piscando lentamente em vermelho
- TR: Yavaş yanıp sönen kırmızı
- JP: 赤色でゆっくりと点滅
- KO: 적색으로 천천히 깜박임
- 簡中: 红色以慢速闪烁
- 繁中: 紅燈慢閃

14



- Flashing white rapidly
- Steady red
- Light off

- DE: Blinkt langsam weiß
- ES: Blanco con parpadeo lento
- FR: Clignotement lent en blanc
- IT: Bianco lampeggiante lentamente
- PT: Piscando lentamente em branco
- TR: Yavaş yanıp sönen beyaz
- JP: 白色でゆっくりと点滅
- KO: 흰색으로 천천히 깜박임
- 簡中: 白色以慢速闪烁
- 繁中: 白燈慢閃

14



- Flashing red slowly
- Flashing white slowly
- Steady white

- DE: Blinkt langsam rot
- ES: Rojo con parpadeo lento
- FR: Clignotement lent en rouge
- IT: Rosso lampeggiante lentamente
- PT: Piscando lentamente em vermelho
- TR: Yavaş yanıp sönen kırmızı
- JP: 赤色でゆっくりと点滅
- KO: 적색으로 천천히 깜박임
- 簡中: 红色以慢速闪烁
- 繁中: 紅燈慢閃

AR: استخدم الأجهزة التي تعمل بنظام Android 8.0 أو أحدث للاستمتاع بتجربة صوت بجودة LDAC. يمكنك تشغيل تلقائيًا مؤقتًا تلقائيًا مرة أخرى عند إزالتها أو إعادة ارتد أيًا من سماعات الإيريزيدز لرد تلقائيًا على مكالمات واردة.

Bluetooth

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Anker Innovations Limited is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

LDAC

LDAC and LDAC logo are trademarks of Sony Corporation. Based on the SGS Lab testing result, the deepest band of noise reduction is up to 38dB, and the comprehensive noise reduction is up to 19dB. Key word of "Reduces Noise By Up to 98.5%" represents the noise reduction performance of the deepest frequency band.

- DE: Gemäß dem Testergebnis des SGS-Labors beträgt der tiefste Bereich der Geräuschunterdrückung bis zu 38 dB, und die umfassende Geräuschreduzierung beträgt bis zu 19 dB. Das Stichwort „Reduziert Geräusche um bis zu 98.5%“ steht für die Rauschunterdrückungsleistung des tiefsten Frequenzbandes.
- ES: Según el resultado de las pruebas de laboratorio de SGS, la banda más grave de reducción de ruido es de hasta 38 dB y la reducción de ruido general es de hasta 19 dB. La palabra clave de "Reduce el ruido hasta un 98.5%" representa el rendimiento de reducción de ruido de la banda de frecuencia más grave.
- FR: Basé sur les essais en laboratoire SGS, la bande de réduction de bruit la plus profonde atteint 38 dB et la réduction globale du bruit atteint 19 dB. Le mot clé « Réduit le bruit jusqu'à 98.5% » représente les performances de réduction du bruit de la bande de fréquence la plus profonde.
- IT: Secondo i risultati dei test di laboratorio SGS, la banda più profonda di riduzione del rumore arriva fino ai 38 dB e la riduzione completa del rumore arriva fino a 19 dB. La parola chiave "Riduce il rumore fino al 98.5%" riguarda la prestazione di riduzione del rumore della banda di frequenza più profonda.
- PT: Com base nos resultados do teste do SGS Lab, a banda mais profunda de redução de ruído é de até 38 dB e a redução de ruído abrangente é de até 19 dB. A expressão "Reduz o ruído em até 98.5%" representa o desempenho de redução de ruído da banda de frequência mais profunda.
- TR: SGS Lab testinin sonucuna göre en derin gürültü azaltma bandı en fazla 38 dB ve kapsamlı gürültü azaltma en fazla 19 dB'dir. "Gürültüyü %98.5'e kadar azaltır" anahtar sözcüğü, en derin frekans bandının gürültü azaltma performansını temsil eder.
- JP: SGS の試験結果に基づくと、本製品のノイズリダクション効果の最大値は 38dB、総合値は 19dB です。「ノイズを最大 98.5% 低減」とは、ノイズリダクション効果の最大値により得られる値です。
- KO: SGS Lab 테스트 결과에 따르면 노이즈 감소링의 가장 깊은 단역은 최대 38dB 이고 포괄적인 노이즈 감소링은 최대 19dB 입니다. "노이즈를 최대 98.5% 감소" 라는 키워드는 가장 깊은 주파수 대역의 노이즈 감소링 성능을 나타냅니다.
- 簡中: 根据 SGS 实验室测试结果，降噪最深频段可达 38dB，综合降噪可达 19dB。关键词“降噪高达 98.5%”代表最深频段的降噪效果。
- 繁中: 根據 SGS 實驗室的測試結果，降噪功能的最深頻段可達 38 分貝，綜合降噪可達 19 分貝。關鍵詞「降噪高達 98.5%」代表最深頻段的降噪效果。

soundcore



Quick Start Guide

For FAQs and more information, please visit: www.soundcore.com/support



Model: A3947 51005003816 V2

Points de collecte sur www.quefairemesdechets.fr

